

**Les bruksanvisningen nøye før du tar i bruk apparatet, og ta vare på den. Hvis produktet selges videre, må du sørge for å gi bruksanvisningen videre også.**

## Innhold

1	Symbolforklaring .....	208
2	Sikkerhetsregler.....	208
3	Leveransen omfatter .....	210
4	Tilbehør .....	211
5	Tiltenkt bruk .....	211
6	Teknisk beskrivelse .....	212
7	Stille opp og koble til apparatet .....	215
8	Bruk av apparatet.....	219
9	Utbedring av feil.....	226
10	Stell og rengjøring av apparatet.....	228
11	Garanti .....	229
12	Avfallshåndtering .....	229
13	Tekniske data.....	230

## 1 Symbolforklaring

**ADVARSEL!**

**Sikkerhetsregel:** Hvis man ikke overholder denne regelen, kan det føre til død eller alvorlig skade.

**FORSIKTIG!**

**Sikkerhetsregel:** Hvis man ikke overholder denne regelen, kan det føre til personskader.

**PASS PÅ!**

Hvis man ikke overholder denne regelen, kan det føre til materielle skader og skade funksjonen til produktet.

**MERK**

Utfyllende informasjon om bruk av produktet.

- **Handling:** Dette symbolet indikerer at du må gjøre noe. De nødvendige handlingene beskrives trinnvis.
- ✓ Dette symbolet beskriver resultatet av en handling.

**Fig. 1 5, side 3:** Denne angivelsen henviser til et element i en illustrasjon, i dette eksemplet til «Posisjon 5 i illustrasjon 1 på side 3».

## 2 Sikkerhetsregler

Produsenten tar i følgende tilfeller intet ansvar for skader:

- Montasje- eller tilkoblingsfeil
- skader på produktet på grunn av mekanisk påvirkning og overspenninger
- endringer på produktet uten at det er gitt uttrykkelig godkjenning av produsenten
- Bruk til andre formål enn det som er beskrevet i veiledningen

## 2.1 Generell sikkerhet



### ADVARSEL!

- Kontroller før apparatet settes i gang om driftsspenningen og nettspenningen stemmer overens (se typeskilt).
- Apparatet må ikke tas i bruk hvis det har synlige skader.
- Reparasjoner på dette apparatet må kun utføres av fagfolk. Feil reparasjoner kan føre til betydelige skader.  
Ta kontakt med kundeservice ved behov for reparasjon.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover, og av personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og/eller kunnskap, når de er under oppsikt eller har fått opplæring i sikker bruk av apparatet og hvilke farer som er forbundet med det.
- **Elektriske apparater er ikke beregnet for barn!**  
Bruk apparatet utenfor barns rekkevidde.
- Barn skal være under tilsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.
- Oppbevar nøkkelen utenfor barns rekkevidde.
- Hvis tilkoblingskabelen på dette apparatet blir skadet, må den erstattes av produsent, kundeservice eller annen kvalifisert person for å unngå farlige situasjoner.
- Ikke lagre eksplosjonsfarlige stoffer som f.eks. spraybokser med drivgass i apparatet.



### FORSIKTIG!

- Koble apparatet fra strømnettet.
  - før rengjøring og stell
  - når det er lenge til det skal brukes
- Apparatet skal transporteres og settes opp av minimum to personer. I motsatt fall kan man få ryggskader eller andre skader.
- Sett ikke apparatet på steder med direkte sollys eller sterk varmeutvikling (varmeanlegg, ovn).



### PASS PÅ!

- Trekk aldri støpslet ut av stikkontakten etter ledningen.
- Ikke bruk tilbehør som ikke er anbefalt av produsenten. Dette kan føre til personskader og materielle skader.

## 2.2 Sikkerhet ved bruk av apparatet



### ADVARSEL!

- Bruk aldri apparatet i rom hvor det blir oppbevart brannfarlige stoffer eller hvor det har dannet seg brennbare gasser. Gnister fra motoren kan antenne disse.



### FORSIKTIG!

- Betjen ikke apparatet med våte hender.



### PASS PÅ!

- Bruk apparatet kun innendørs, ikke utendørs.
- Utsett aldri apparatet for væte.
- Når apparatet er i bruk, må man holde barn og dyr på trygg avstand.
- Man må ikke sette elektriske apparater inn i kjøleapparatet.

## 3 Leveransen omfatter

- Vintempereringsskap
- Vanntank (bare S17G, S24G, S46G, S118G)
- Nøkkel (bare S17G, S46G, S118G, ST198D)
- Etikettsett (bare S17G, S46G, S118G, ST198D)
- Dørhengsel (venstre side)
- Bruksanvisning

## 4 Tilbehør

Betegnelse	Artikkelnummer		
	S17G	S24G	S46G
Oppbevaringsbunn	9103540117	–	9103540118
Presentasjonsbunn (skrå)	–	–	9103540121
Etikettsett	9103540116	–	9103540116
Aktivt kullfilter	9103500156	–	9103500156

Betegnelse	Artikkelnummer	
	S118G	ST198D
Oppbevaringsbunn	9103540119	9103540120
Presentasjonsbunn (skrå)	9103540121	–
Etikettsett	9103540116	9103540116
Aktivt kullfilter	9103500156	9103500156
Servicerom	9103540068	9103540068

## 5 Tiltenkt bruk

Apparatet er et vintempereringsskap. Den er kun beregnet for oppbevaring av vin.

## 6 Teknisk beskrivelse

Vintempereringsskapet finnes i fem utførelser:

- **S17G:**  
med et volum på inntil 17 standardflasker av typen Bordeaux
- **S24G:**  
med et volum på inntil 24 standardflasker av typen Bordeaux
- **S46G:**  
med et volum på inntil 46 standardflasker av typen Bordeaux
- **S118G:**  
med et volum på inntil 118 standardflasker av typen Bordeaux
- **ST198D:**  
med et volum på inntil 198 standardflasker av typen Bordeaux

**S17G, S24G, S46G og S118G:** Utstyrt med hyllebunner fra fabrikken.

**S17G, S46G og S118G:** Du kan øke kapasiteten ved å bruke de forsterkede lagerhyllene som fås som tilbehør.

**ST198D:** Utstyrt med forsterkede lagerhyller fra fabrikken.

Du finner informasjon om lagring av flaskene i kapittel «Lagre flasker» på side 219.

**S24G** har en regulerbar temperatursone.

**S17G, S46G, S118G og ST198D** har to atskilt regulerbare temperatursoner. Temperatursonene avkjøles og varmes opp automatisk for å nå og opprettholde den innstilte temperaturen.

Man kan stille inn temperaturen i trinn på i 1 °C eller 1 °F.

Apparatet har:

- Følerknapper: En lett berøring er nok for å velge ønsket funksjon
- Automatisk avriming
- Dør som ikke slipper gjennom UV-stråler
- **S17G, S46G, S118G og ST198D:** Aktivt kullfilter for å bedre inneklimaet
- Vifte for at inneklimaet skal være det samme som i en vinkjeller (Dynamic Cooling Mode)
- **S17G, S46G og S118G:** Låsbar glassdør med hengsling som kan byttes om
- **S24G:** Glassdør med hengsling som kan byttes om
- **ST198D:** Låsbar dør med hengsling som kan byttes om

- **S17G, S46G og S118G:** Utbyttbar dekorfolie for glassdøren
- Utrekkbare bunner for oppbevaring av flaskene
- Sabbat-modus
- LED-belysning innvendig med to driftsmodus
- Temperatur-minnefunksjon: Innstilt temperatur lagres også når apparatet er slått av.
- Temperaturovervåkning: En varseltone høres og temperaturindikatoren blinker når innvendig temperatur i en sone avvikler betydelig fra den innstilte temperaturen

#### Oversikt (S17G, S46G, S118G, ST198D)

Nr. i fig. 1, Betegnelse  
side 3

1	Øvre temperatursone
2	Betjeningspanel
3	Kjøleromdeler
4	Nedre temperatursone
5	Lås
6	Lufteåpninger
7	Fötter som kan justeres i høyden

#### Oversikt (S24G)

Nr. i fig. 2, Betegnelse  
side 3

1	Betjeningspanel
2	Kjølerom
3	ST198D: Lås
4	ST198D: Lufteåpninger
5	ST198D: Fötter som kan justeres i høyden

**Betjeningselementer (S17G, S46G, S118G, ST198D)**

Nr. i fig. 3, side 4	Symbol	Beskrivelse
1	(○)	På-/av-bryter
2	+ △	Øker den innstilte temperaturen til den øvre temperatursonen med 1 °C eller 1 °F
3	- ▽	Reduserer den innstilte temperaturen til den øvre temperatursonen med 1 °C eller 1 °F
4	[ ]	Displayet viser den aktuelle temperaturen i den øvre temperatursonen
5	[■]	Displayet viser den aktuelle temperaturen i den nedre temperatursonen
6	+ △	Øker den innstilte temperaturen til den nedre temperatursonen med 1 °C eller 1 °F
7	- ▽	Reduserer den innstilte temperaturen til den nedre temperatursonen med 1 °C eller 1 °F
8	-○-	Slår den innvendige belysningen av eller på

**Betjeningselementer (S24G)**

Nr. i fig. 4, side 4	Symbol	Beskrivelse
1	(○)	På-/av-bryter
2	-○-	Slår den innvendige belysningen av eller på
3	-	Display viser den aktuelle temperaturen
4	+ △	Øker den innstilte temperaturen med 1 °C eller 1 °F
5	- ▽	Reduserer den innstilte temperaturen med 1 °C eller 1 °F

## 7 Stille opp og koble til apparatet

### 7.1 Råd ved montering av apparatet

**S17G, S46G, S118G og ST198D** kan settes opp frittstående.

Pass på følgende ved valg av oppstillingssted:

- Omgivelsestemperaturen bør ligge i området rundt den klimaklassen som er angitt for ditt land i tilleggsheftet «Landsversjoner». I motsatt fall kan det hende at de innstilte innvendige temperaturene ikke kan nås eller at de kan reguleres slik at de holder seg jevne. Dette kan også være tilfelle ved ekstreme svingninger i omgivelsestemperaturen.
- Apparatet bør stå i den kjøligste delen av rommet, i god avstand fra varmekilder (komfyre, varmeapparat, radiator).
- Oppstillingsstedet må ikke være fuktig og slett ikke vått.
- Apparatet må ikke utsettes for direkte sollys. Dette kan angripe akrylbelegg og føre til økt strømforbruk.
- Underlaget må være plant og solid nok til å bære apparatet når det er fullt.
- Apparatet må ventileres tilstrekkelig. Luftåpningene på apparatets framside må ikke tildekkes.
- Følg disse anvisningene ved elektrisk tilkobling, se kapittel «Råd om elektrisk tilkobling» på side 218.
- Fjern all innvendig og utvendig emballasje før du monterer apparatet.
- Innrett apparatet ved hjelp av de høydejusterbare føttene slik at det blir stående vannrett.

## 7.2 Råd om innbygging av apparatet



### PASS PÅ!

- Sørg for at lufteåpningene holdes fri ved montering. Tildekte lufteåpninger fører til økt strømforbruk, og kan påføre apparatet skader.
- Kontroller at strømkabelen ikke klemmes ved innskyving av apparatet.

**S17G** og **S46G** kan bygges inn i en kjøkkenrekke under arbeidsplassen.

**S24G**, **S118G** og **ST198D** kan bygges inn i et kjøkkenskap.

### Montering av **S 17G** og **S 46G** (fig. 20, side 6)

- Overhold monteringsmålene (i mm):

	Bredde	Dybde	Høyde
<b>S17G</b>	300	min. 575	822 – 892
<b>S46G</b>	600	min. 575	822 – 892

- Ved bruk av fotlist:

Kontroller at det finnes lufteåpninger med et tverrsnitt på minst 300 cm<sup>2</sup> på fotlisten.

### Montere **S 118G** og **ST 198D**

- Overhold monteringsmålene (i mm):

	Bredde	Dybde	Høyde
<b>S118G</b>	600	min. 575	1815
<b>ST198D</b>	600	min. 575	1815

**Montere S24G (fig. 21, side 7)**

► Overhold monteringsmålene (i mm):

	Bredde	Dybde	Høyde
<b>S24G</b>	min. 560	min. 550	450

- Spillvarme produsert av apparatet må bortledes via en ventilasjonssjakt på baksiden.
- Ventilasjonssjakten må ha et tverrsnitt på minimum 200 cm<sup>2</sup>.
- De medfølgende plasttetningene monteres til tetting til høyre og venstre mellom apparatet og kjøkkenskapet.

### 7.3 Bytte dørhengsler

Du kan endre dørhengslingen på døren slik at døren åpnes mot venstre i stedet for mot høyre.

**S17G og S46G**

- Bytt dørhengslene slik som det fremgår av fig. 5, side 4 til fig. 11, side 5.
- Monter dørhåndtaket på den andre siden slik det fremgår av fig. 18, side 6 til fig. 19, side 6.

**S118G**

- Bytt dørhengslene slik som det fremgår av fig. 12, side 5 til fig. 15, side 5.
- Monter dørhåndtaket på den andre siden slik det fremgår av fig. 18, side 6 til fig. 19, side 6.

**ST198D**

- Bytt dørhengslene slik som det fremgår av fig. 12, side 5 til fig. 15, side 5.  
Snu da døren 180°.
- Monter lukkemagneten på motsatt side.

**S24G**

- Bytt dørhengslene slik som det fremgår av fig. 16, side 6 til fig. 17, side 6.  
Snu da døren 180°.

## 7.4 Råd om elektrisk tilkobling



### PASS PÅ!

La apparatet stå oppreist i ca. 2 timer etter transporten før du kobler det til strømnettet.

Hvis dette ikke blir gjort, kan det oppstå feil i kjølesystemet.

Følg disse rådene ved tilkobling av apparatet:

- Koble apparatet til en separat strømkrets som er sikret med 15 A.
- Sammenlign spenningsspesifikasjonene på merkeskiltet med tilgjengelig strømtilførsel.
- Hvis du bruker forlengelseskabel, må denne være tillatt for verdiene som tilsvarer apparatet, se kapittel «Tekniske data» på side 230.
- Ikke bruk forlengelseskabler eller fordelere som kan slås av med en bryter.
- Kabelen må være sikret bak apparatet, og må ikke ligge eller henge ube skyttet rundt omkring.

## 8 Bruk av apparatet

### 8.1 Lagre flasker

**OBS!**

Bruk de forsterkede lagerhyllene (tilbehør) når du ønsker å stable flasker.

Tips for bruk:

- Oppbevar vin kun i forseglede vinflasker.
- Ikke overbelast apparatet.
- fig. 22, side 7 viser eksempler på hvordan du kan lagre flasker.
- Ikke dekk til hyllebunnen med aluminiumsfolie eller gjenstander, da det kan hindre luftsirkulasjonen.
- Hvis apparatet blir stående tomt over lengre tid, må du koble det fra strømnettet og rengjøre det grundig. La døren stå litt på gløtt for å få luftsirkulasjon, og dermed unngår man at det dannes kondensvann, mugg og lukt.
- Etter strømutfall eller hvis apparatet har vært slått av, må du vente i 3 til 5 minutter før du slår på apparatet igjen.

Følgende varianter er mulig:

- **S17G**
  - med hyllebunner (fig. 23 A, side 8)
  - med lagerhyller (tilbehør) (fig. 23 B, side 8)
- **S24G**
  - med 3 hyllebunner (fig. 24 A, side 8)
  - med 2 hyllbunner (fig. 24 B, side 8)
- **S46G**
  - med hyllebunner (fig. 25 A, side 8)
  - med lagerhyller (tilbehør) (fig. 25 B, side 8)
- **S118G**
  - med hyllebunner (fig. 26 A, side 9)
  - med lagerhyller (tilbehør) (fig. 26 B, side 9)
- **ST198D:** (fig. 27, side 9)

## 8.2 Tips for energisparing

- Ikke åpne apparatet lenger enn nødvendig.
- La ikke døren stå åpen lenger enn nødvendig.
- Rengjør kondensatoren regelmessig for støv og forurensinger.

## 8.3 Bruk av apparatet

### Kort veiledning

Funksjon	Trykk tasten
Slå på apparatet	 > 5 s
Slå av apparatet	 > 5 s
Oppheve tastesperre	 +  > 5 s
Stille om enhet (°C / °F)	 > 5 s
Vise innstilt temperatur til tilsvarende temperatursone	 Δ eller  < 1 s
Øk temperatur i den aktuelle temperatursonen med 1 °C eller 1 °F	 Δ < 1 s
Reduser temperatur i den aktuelle temperatursonen med 1 °C eller 1 °F	 Δ < 1 s
Slå av viften (Silent Mode)	 Δ > 5 s
Slå på viften (Dynamic Cooling)	 Δ > 5 s
Slå innvendig belysning av eller på	 < 1 s

**S118G, ST198D: Tastesperre**

Hvis tastene ikke blir trykket i løpet av 2 minutter, aktiveres tastesperren automatisk.

- For å oppheve tastesperren trykker du tastene  $\Delta$  og  $\nabla$  i minst 5 sekunder.

**Stille in enhet ( $^{\circ}\text{C}$  eller  $^{\circ}\text{F}$ )**

Du kan velge om temperaturen skal vises i Fahrenheit eller Celsius.

- For å gjøre dette trykker du tasten  $\text{OK}$  i 5 sekunder.  
✓ Enheten blir stilt om, displayet viser temperaturen i den andre enheten.

**Stille inn temperatur**

**S24G** har en regulerbar temperatursone. Temperaturen kan stilles inn mellom  $5^{\circ}\text{C}$  og  $22^{\circ}\text{C}$  ( $41^{\circ}\text{F}$  og  $72^{\circ}\text{F}$ ).

**S17G, S46G, S118G og ST198G** har to atskilt regulerbare temperatursoner. Temperaturen i begge sonene kan stilles inn mellom  $5^{\circ}\text{C}$  og  $22^{\circ}\text{C}$  ( $41^{\circ}\text{F}$  og  $72^{\circ}\text{F}$ ).

Den **nedre** temperatursonen  eigner seg ved  $13^{\circ}\text{C}$  til  $22^{\circ}\text{C}$  ( $55^{\circ}\text{F}$  til  $72^{\circ}\text{F}$ ), ideell for lagring av hvit- og rødvin.

Den **øvre** temperatursonen  eigner seg ved en innstilling på  $5^{\circ}\text{C}$  til  $13^{\circ}\text{C}$  ( $41^{\circ}\text{F}$  til  $55^{\circ}\text{F}$ ) til lagring av champagne og hvitvin.

**MERK**

- Temperaturen for den **nedre** temperatursonen  må alltid være like høy eller høyere som i den **øvre** temperatursonen .
- For at apparatet skal fungere optimalt, skal temperaturforskjellen mellom begge sonene være minimum  $4^{\circ}\text{C}$ .

- Trykk på de respektive tastene  $\Delta$  eller  $\nabla$  for å stille inn temperaturen.  
✓ Displayet blinker under innstillingen.  
✓ Når du har stilt inn temperaturen, viser displayet den momentane innvendige temperaturen til den tilsvarende temperatursonen.

**MERK**

Ved første gangs bruk og etter lengre stans kan den innvendige temperaturen avvike fra den innstilte temperaturen.  
Temperaturindikeringen blinker så lenge dette varer.  
Når den innstilte temperaturen er nådd etter en viss tid, lyser temperaturindikeringen konstant.

**Kontrollere innstilt temperatur**

Slik kan du vise den innstilte temperaturen:

- Trykk på tasten  $\Delta$  eller  $\nabla$  en kort stund.
- ✓ Den innstilte temperaturen vises i displayet i 5 sekunder.  
Deretter viser displayet igjen den aktuelle innvendige temperaturen.

**MERK**

I tilfelle spenningsavbrudd (strømbrudd, bryterbytte) lagrer apparatet aktuell temperaturinnstilling.

**Temperaturovervåkning**

En varseltone høres og temperaturindikatoren blinker:

- Hvis innetemperaturen i en sone avviker mer enn 5 °C fra den innstilte verdien.
- Hvis det har vært et lengre avbrudd i spenningstilførselen.
- Hvis døren ikke har vært ordentlig lukket.
- Hvis døren er åpen i mer enn 60 sekunder.

Dermed kan ikke temperaturen ubemerket falle eller stige for kraftig, noe som kan påvirke kvaliteten på vinen.

Når apparatet når innstilt temperatur, avsluttes alarmen, og temperaturindikatoren slutter å blinke.

Slik slår du av varseltonen før tiden:

- Trykk på tasten  $\odot$  en kort stund.
- ✓ Temperaturindikatoren blinker til innstilt temperatur er nådd. Deretter lyser indikatoren konstant og indikerer at alarmsystemet er aktivt igjen.

### Bruke sabbat-modus

I denne modusen er display, innvendig belysning og varseltonen for temperatuovervåkningen deaktivert. Kjølingen fungerer som normalt.

Slik slår du på sabbat-modus:

- Trykk på tastene  og  samtidig i minst 5 sekunder.
- ✓ Temperaturindikatoren blinker 4 ganger. Sabbat-modus er aktivert. Sabbat-modus slår seg av automatisk etter 96 timer.

Slik slår du av sabbat-modus:

- Trykk på tastene  og  samtidig i minst 5 sekunder.
- ✓ Temperaturindikatoren blinker 4 ganger. Sabbat-modus er deaktivert. Display, innvendig belysning og varseltonen for temperatuovervåkningen er aktivert.

### Stille inn innvendig LED-belysning

Apparatet har to ulike modus for belysningen:

- Standardmodus: Innvendig belysning lyser når døren åpnes.
- Vitrinemodus: Innvendig belysning lyser permanent.

Slik veksler du mellom standardmodus og vitrinemodus:

- Trykk på tasten  en kort stund.

### Skifte til viftedrift (Dynamic Cooling Mode /Silent Mode)

Viften slås på som standard (Dynamic Cooling Mode) slik at det i det indre av en temperatursone hersker et homogent klima. Viften går automatisk for å regulere fuktigheten og temperaturen. Viften kan slås av (Silent Mode) når den innstilte temperaturen er nådd.

Slik slår du på viften (Dynamic Cooling Mode):

- Trykk tasten  lenge (> 5 sekunder).
- ✓ Du hører 5 lydsignaler.  
Viften er slått på (Dynamic Cooling Mode).

Slik slår du av viften (Silent Mode):

- Trykk tasten  lenge (> 5 sekunder).
- ✓ Du hører 3 lydsignaler.  
Viften er slått av (Silent Mode).

### Hyllebunner

For å få lett tilgang til flaskene kan du trekke ut hyllebunnene en tredjedel. Hyllebunnene skal utstyres med stopper for å hindre at de trekkes ut for mye.

- Forsikre deg om at døren er helt åpen når du trekker ut hyllebunnene med rullelagrene. Ellers kan dørtettingen bli skadet.

Gå fram på følgende måte for å ta en av hyllebunnene ut av skinnene (fig. 28, side 10):

- Trekk hyllebunnen (1) eksakt i den posisjonen hvor utsparingene i hyllebunnen befinner seg nøyaktig over fremspringene (2) på innsiden av apparatet.
- Ta ut hyllebunnen.

Når du legger inn hyllebunnen, må du passe på at utsparingene på hyllebunnen passer over fremspringene (2).

### Kontrollere vannivået (fuktighetsregulering)

- Kontroller vannstanden i vanntanken (fig. 29 1, side 10) på den øverste hyllebunnen med jevne mellomrom.
- Fyll ved behov vanntanken  $\frac{3}{4}$  full med vann, og sett den på gitteret til den øverste hyllebunnen igjen.  
Forsikre deg om at vanntanken står støtt på gitteret, slik at den ikke kan velte.

### Bytte det aktive kullfilteret

Bytt det aktive kullfilteret i et nytt én gang i året.

- Drei filteret (fig. 30 1, side 10)  $90^\circ$  med eller mot urviseren, og ta filteret av.
- Sett inn det nye filteret.
- Drei filteret  $90^\circ$  i eller mot urviseren, til det går i lås med et klikk.

## 8.4 Hva skal man gjøre ved strømutfall eller når man ikke er til stede?

### Strømutfall

Korte strømutfall påvirker ikke den innvendige temperaturen i særlig grad så lenge døren ikke åpnes unødvendig ofte.

Hvis strømmen faller ut over lengre tid, må du iverksette nødvendige tiltak for å ta vare på innholdet i apparatet.

### Korte fravær

- La apparatet være i drift hvis du skal være borte i mindre enn 3 uker.

### Lengre fravær

- Hvis apparatet ikke skal brukes på flere måneder, må du ta ut innholdet.
- Slå av apparatet og koble det fra strømmen.
- Rengjør og tørk skapet grundig innvendig.
- La døren stå på gløtt for å unngå lukt og mugg.

## 8.5 Koble om apparatet

- Ta ut innholdet.
- Fest alle hyllebunnene med tape.
- Skru de høydejusterbare føttene helt tilbake, slik at de ikke brekker når du skyver skapet.
- Lim fast døren med tape.
- Bær apparatet kun stående.  
Ikke vipp apparatet.  
Beskytt utsiden av apparatet med en duk eller lignende.

## 9 Utbedring av feil

Hvis du ikke er i stand til å reparere en feil selv, kontakter du kundeservice (adresse på baksiden).

Feil	Mulig årsak	Løsning
Apparatet fungerer ikke	Apparatet er ikke koblet til strømnettet	Koble til apparatet
	Apparatet er avslått	Slå på apparatet
	Jordfeilbryter eller en sikring er utløst	Slå på jordfeilbryteren, slå på sikringen evt. skift den
Apparatet er ikke kaldt nok	Temperaturføleren er ikke riktig innstilt	Kontroller innstilt temperatur
	Omgivelsestemperaturen kan kreve høyere temperaturinnstilling	Stille inn temperaturen høyere
	Døren ble åpnet ofte	Ikke åpne døren oftere enn nødvendig
Apparatet kobler seg ofte inn og ut	Døretettingen lukkes ikke hermetisk	Lukk døren riktig
	Romtemperaturen er over gjennomsnittet høy.	Kontroller døretettingen, renjer den eller bytt den ut
	Skapet ble fylt med nye varer for kort tid siden	La apparatet arbeide en stund til, til innstilt temperatur er nådd.
	Døren ble åpnet ofte	Ikke åpne døren oftere enn nødvendig
	Døren ble ikke riktig lukket	Lukk døren riktig
	Døretettingen lukkes ikke hermetisk	Kontroller døretettingen, renjer den eller bytt den ut

Feil	Mulig årsak	Løsning
Lyset fungerer ikke	Apparatet er ikke koblet til strømnettet	Koble til apparatet
	Jordfeilbryter eller en sikring er utløst	Slå på jordfeilbryteren, slå på sikringen evt. skift den
	Lyset ble slått av via betjeningspanelet	Slå på lyset
Apparatet vibrerer	Apparatet er ikke riktig innrettet	Innrett apparatet vannrett med de høydejusterbare føtene
Apparatet bråker for mye	Støyen blir muligens fremkalt av kjølemiddelet, dette er normalt. Du hører støy på slutten av hver syklus. Dette skyldes kjølemiddel som strømmer.	
	Sammentrekking og utviding av de innvendige veggene ved temperatursvingninger kan føre til smell og knaking	
	Apparatet er ikke riktig innrettet	Innrett apparatet vannrett med de høydejusterbare føtene
Døren lukkes ikke riktig	Apparatet er ikke riktig innrettet	Innrett apparatet vannrett med de høydejusterbare føtene
	Dørhengslet ble byttet feil	Kontroller dørhengslet og bygg det om riktig
	Dørtettingen er skitten	Rengjør dørtettingen
Hyllebunnene er ikke riktig montert	Hyllebunnene er ikke riktig montert	Kontroller hyllebunnene og monter dem riktig
LED-displayet viser <i>E1</i> , <i>E2</i> eller <i>E3</i> .	Temperaturføleren for lufttemperaturen inne i apparatet varsler en feil	Reparasjonen kan kun utføres av en godkjent kundeservicebedrift.

## 10 Stell og rengjøring av apparatet



### FORSIKTIG!

Trekk ut tilkoblingspluggen før rengjøring og stell.



### PASS PÅ!

- Apparatet må aldri rengjøres under rennende vann eller spy-sles. Bruk ikke slipende vaskemidler eller harde gjenstander til rengjøring, da det kan skade apparatet.
- Påse at ventilasjonsåpningene på apparatet er frie for tilsmussing, slik at varme som er trukket inn i det innvendige rommet kan bli ledet bort og apparatet ikke tar skade.

Alle hyllebunnene kan tas ut til bedre rengjøring, se kapittel «Hyllebunner» på side 224.

- Slå av apparatet og trekk ut støpslet.
- Vask det innvendige rommet med varmt vann og en bakepulveroppløsning. Opplosningen skal bestå av ca. 2 ss bakepulver og en halv liter vann.
- Rengjør hyllebunnene med en mildt såpevann.
- Rengjør betjeningspanelet bare med en fuktig klut
- Vask utsiden av apparatet med varmt vann og en mild flytende såpe. Vask deretter med rent vann og tørk av overflatene med en klut.

## 11 Garanti

Lovmessig garantitid gjelder. Hvis produktet skulle være defekt, kontakter du din faghandler eller produsentens filial i ditt land (du finner adressene på baksiden av veilediringen).

Ved henvendelser vedrørende reparasjon eller garanti, må du sende med følgende dokumentasjon:

- kopi av kvitteringen med kjøpsdato,
- årsak til reklamasjonen eller beskrivelse av feilen.

## 12 Avfallshåndtering

► Lever emballasje til resirkulering så langt det er mulig.



Når du tar produktet ut av drift for siste gang, må du sørge for å få informasjon om deponeringsforskrifter hos nærmeste resirkuleringsstasjon eller hos din faghandler.

## 13 Tekniske data

	S17G	S24G	S46G
Temperaturområde:	+5 °C til + 22 °C		
Kategori:	2		
Energimerking:	A	B	A
Energiforbruk:	138 kWh/år	190 kWh/år	145 kWh/år
Klimaklasse:	ST (omgivelsestemperatur: +16 °C til +38 °C)		
Støyutslipp:	45 dBA	44 dBA	45 dBA
Mål B x D x H i mm (inkl. håndtak):	295 x 615 x 820	590 x 608 x 455	595 x 615 x 820
Volum (standardflasker av typen Bordeaux):	17	24	46
Nettovekt	29 kg	27 kg	50 kg

	S118G	ST198D
Temperaturområde:	+5 °C til + 22 °C	
Kategori:	2	
Energimerking:	B	A+
Energiforbruk:	225 kWh/år	135 kWh/år
Klimaklasse:	ST (omgivelsestemperatur: +16 °C til +38 °C)	
Støyutslipp:	46 dBA	46 dBA
Mål B x D x H i mm (inkl. håndtak):	595 x 615 x 1810	595 x 615 x 1810
Volum (standardflasker av typen Bordeaux):	118	198
Vekt	94 kg	63 kg

Du finner informasjon om landsversjonene i tilleggsheftet.